

LA GRALLA

PUBLICACIÓ

Redacció, Administració i Impremta
(Provisional) Plaça de la República, 21

SETMANAL

Preu de subscripció: Trimestre, 250 pessetes
Fera, 3 ptes. Estranger, 4 Núm. solt, 25 cènts.

DIUMENGE
8
Setembre
Tarda i Nit

MAJESTIC

GRANOLLERS

La sala dels més grans esdeveniments artístics
El local de les més grandioses i selectes exclusives

5 GRANS PEL·LÍCULES, 5

Estrena de la bonica producció de la Paramount Films, parlada en castellà per dobles

Pescada en la calle

Interpretada per la simpatiquíssima actriu Sylvia Sidney i pel gran actor George Raft.

Estrena de la divertida comèdia musical

NOCHES EN VENTA

Creació dels artistes Herbert Marshall, Sari Maritza, Charlie Rugles i Mary Boland.

Projecció del nou gran film d'alta qualitat

AMOR PROHIBIDO

per Bàrbara Stanwysk i Adolphe Menjou.

Presentació de «Popeye, El Marinero», en

◆ Palo de Ciego ◆

Completa aquest monumental programa la

Revista Gràfica Paramount

CASINO

CINEMA PUBLIC

El saló de les més perfectes audicions sonores
Sempre programes d'indiscutible qualitat artística

4 FILMS ESCOLLITS, 4

Represa a aquesta ciutat de l'extraordinària i emocionant producció còmica,

Las luces de la ciudad

La més gran creació del més popular actor que registra la història del cinema, Charlie Chaplin (Xarlot). La més còmica i commovedora pel·lícula d'aquest geni del cinema. L'insuperable film que acredita una vegada més aquest gran actor cinematogràfic. Un film que tots els aficionats al cinema voldran admirar i aplaudir novament.

Estrena de la notable pel·lícula dramàtica

CUANDO LA VIDA EMPIEZA

pels artistes Loretta Young i Eric Linden.

Completen aquest programa, els dibuixos

◆ Por mor del Arte ◆

i l'interessantíssima revista d'actualitats

Noticiari Eclair Journal

CLINICA DENTAL

SERENA

Especialitat en la construcció d'APARELLS DENTALS IRROMPIBLES fixos i movibles
Extraccions indoloroses
PREUS MODERATS

Plaça Maluquer i Salvador, 25 pral. - Granollers

VISITA A GRANOLLERS: Dijous, de 9 a 12 i dissabtes, de 3 a 7 tarda.
A BARCELONA: Carrer Pelai, 16, entressol
== els demés dies ==

GARATGE BAULENAS

Servei complet
de l'Automòbil

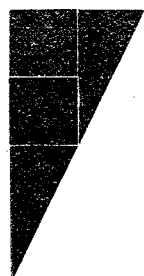
Grans stocks
de neumàtics

Concessionaris

GARATGE BAULENAS

Granollers

Prim, 174 : Telèfon 86



Concessionaris de
General
Motors S. A.

Reparacions
Mecàniques i
Elèctriques.

Instal·lació de
Motors d'olis
pesats.

Postes de Gasoil
i Gasolina.

Rentat d'Autos
des de 2 pessetes.

Engrassament a
pressió des de 3
pessetes.

Serveis d'inspecció
de bateries, aigua
i aire graduat.

**SERVEI PERMANENT
DE DIA I DE NIT**

Facilem pressu-
posts per tot el què
ens sigui sol·licitat

ANY XV

LA GRALLA

PUBLICACIÓ SETMANAL

Núm. 710



DLVII

—On aneu? —A festa major!— responen, joiosos, el jovent i els avis i les criatures. —D'on veniu? —De festa major...— murmuren aquells mateixos d'abans, cap baixos, tristos, decepcionats, i amb ira al fons del cor, amb odi a la festa major per massa hermosa, massa excitant, massa afalagadora, massa viva en les recordances...

I ha passat. S'ha esmunyit dels dits a l'hora que la creien més seva. El jove encara no està ben segur de si el torbellí ha passat; encara li brunzen en les oïdes els mils ritmes de les ballades i encara estudia i refina el madrigal que té el daler d'endressar a uns ulls, a una boca, a una cara que l'han encisat.

El vell l'ha vista escapar-se, la festa major; l'ha estada espiant punt per punt, i pas per pas ha comptat tots els seus batecs i totes les seves hores, i... l'ha haguda de deixar fugir i dominar el seu cor amb l'esperança de veure'n una altra.

I bé; en mig d'aquest agredolç, al qual és molt difícil sostreure-s'en, hom cerca moments de serenar i en un estorç de temperança pot contemplar la festa major amb tota la veritat del seu ésser. Ballades, moltes ballades, amb ritmes negres que no lliguen amb els envelats. Els clarinets xiselen i a les trompetes els ronca la gola, el mateix que a Luisiana o a Kansas, però l'envelat no vibra, li manquen aquelles pistonades del fiscorn o la suavitat d'una corda fluïda i amorosa.

Concerts, esports, aldarull de fira, orgues eixordants dels «caballitus» i les «barques». Una fina percepció del públic, en un home, que ha sabut atreure'l vers una serenitat artística. Cal remarcar-ho això, puix és un viratge importantíssim en el ritme de la Festa Major del nostre poble.

La comèdia ha sentat els seus reials i no li ha dubte que desplaça l'atenció del públic afinat a les velles tradicions de l'òpera de poca qualitat, com gairebé ho resultava sempre per la festa major. La gran música, també acompanyada de la penyorada d'admiració a les figures reeixents, és un digne colofó de la festa d'enguany.

I, en altre ordre, l'exposició de pintura, dibuix, socultura i arts plàstiques en general, que si l'any passat ens captivà, enguany molt més. És afalagador que al nostre poble hi floreixi un esplet d'artistes,

Festa Major del 1935!!!

Tal com prevèiem, la festa d'enguany ha estat de les que hom en serva bona recordança. Ha estat una festa digna d'una gran ciutat. I n'estem joiosos i en sentim orgull.

Per damunt de l'orifloma dels bellíssims envelats i a part de tota altra festa —incloïnt-hi fins i tot els espectacles teatrals, del millor bon gust,— hem de senyalar dos actes tan sols, dues grans festes que atorguen la més alta jerarquia a la ciutat. Un, és l'exposició d'artistes locals, magne esforç que senyala un pas ferm en el camí de superació artística de la nostra joventut. L'altre, és l'homenatge a Pau Casals.

D'aquesta bellíssima manifestació d'art que és l'exposició que avui ha de clausurar-se, lleure tindrem per a comentar-la com es mereix. Limitem-nos avui a expressar la nostra joia per la festassa d'art a què va donar lloc l'homenatge a l'insigne violoncel·lista català, d'El Vendrell.

En hores greus que amenacen la pau del món; quan mil veus de barbàrie udolen contra la civilització i la vida de treball dels pobles; quan l'espectre paorós de la guerra apareix sinistre i els cors s'encongeixen de por i els punys es clouen amb ira, és un orgull poder dir a tot arreu que en aquest recó de món que és la nostra petita ciutat, tot el poble aclama un artista, una glòria mundial, i que s'aplega en una festa d'art i de caritat —festa a profit d'un hospital civil— en la qual vibra la més forta espiritualitat.

Nosaltres hem cridat repetidament: «Granollers, terra de músics!» Però de vegades no trobàvem prou sentit encara a aquesta expressió. D'ara endavant sí que podrem dir-ho. Terra de músics, terra d'artistes, terra on floreix la flor de l'espiritualitat aquesta terra nostra que en aquest agost del 1935 —tan semblant al del 1914,— aclama a Pau Casals i es congrega en el clos d'una sala en un dia de festa major i devotament frueix un tast de les obres cabdals de la música sota la interpretació sublim d'un fort temperament com el de Pau Casals.

Cada ú de la festa en serva els records que millor s'avenen amb llur pròpia psicologia. Nosaltres d'aquesta festa major del 1935 en recordarem sempre més aquest homenatge a Pau Casals. I agraiem als seus iniciadors —el primer de tots Frederic Riera— aquest acte que, tal com proclamaren Rafael Moragues i el nostre Manuel Fontdevila, ha incorporat el nom de Granollers als corrents universals de l'art.

alguns definitius i altres agosarats emprendors en la tasca noble de l'art. Per això volem retre homenatge sincer a Antoni Cumella. Ens hem embadalit tant en la puresa de la línia de les seves faiances i terres cuites, com en el meravellós nuament del colorit. Bé, molt bé, al nostre humilíssim entendre, exquisit, el d'En Cumella.

La desteta de la festa Major ens deixa enguany un regust força agradable.

I fins a una altra...!

L'ALTRE

La reforma de la ciutat

En vigílies de la festa major, l'arquitecte senyor Joan Padrós i Fornaguera feu entrega al senyor Alcalde de la memòria que acompanya el pla de reforma de Granollers presentat pel nostre amic, el fill il·lustre de la ciutat, senyor Joan Parera i Casanovas.

El mateix senyor Padrós ens lliurà una còpia de la dita memòria i ens autoritzà, en nom del senyor Parera, perquè des de les planes de LA GRALLA donem a conèixer amb tot detall l'important projecte.

Ben agraits a aital deferència, fem promesa que, en ocasió oportuna, sabrem correspondre-hi en la forma que els propòsits del senyor Parera es mereixen.

Gràfics Garrell Granollers

La Impremta d'Amador Garrell
Josep Umbert, 30 i 32 : Telèf. 2

Foc per la Festa Major!!

Diumenge, a dos quarts d'onze de la nit, es produí un incendi al taller de construcció d'esclops de Joan Montsant al carrer de Wilson davant de la placeta del Peix.

Per la quantitat de llenya que hi havia a la casa i en un cobert, el sinistre va pendre de seguida grans proporcions. I per la seva proximitat amb les velles cases del carrer de Barcelona, feu témer que el foc s'hi agafaria i produí justificada angúnia que la festa, que llavors era al seu punt culminant, podia acabar tràgicament. Sortosament no fou així.

El veïnat s'adonà de l'incendi per la columna de foc que s'alçava cel amunt.

Era el moment que s'havien acabat els focs d'artifici a l'altre extrem de la ciutat i la traca, estesa al llarg de la carretera, amb el seu espetegar empenyia la gentada cap avall. De seguida es donà el senyal d'alarma i la campana parroquial, per si no era prou aquella rojor en la foscor del cel, portà la inquietud als llocs més apartats.

Moments després, al lloc del sinistre hi havia les autoritats i gent de bona voluntat que cuitaren allunyar de tot perill aquells veïns i intentaren que el foc no s'estengués.

Mentre era esperada l'arribada dels bombers amb el material extintor, fou demanat auxili als bombers de Barcelona i foren requisats tots els aparells extintors d'incendis.

Una brigada d'obriers de la casa Estabanell cuidà a tallar els fils conductors de corrent que podien ésser un perill i que eren motiu de justificada alarma.

La gent s'apressava a desembarassar els mobles de les cases més amenaçades pel foc, i en poca estona el trànsit pel carrer de Barcelona era difícil i la placeta del Peix eren uns encants.

Els bombers locals, obeïnt ordres de l'arquitecte senyor Lassús, aconseguiren localitzar el foc i que aquest no s'estengués a altres cases.]

De la casa Clotet era presa l'aigua en gran quantitat per al proveïment de la bomba.

I quan, a dos quarts de dotze, s'anava a estendre una manguera, cedida per la casa Roca Umbert, per a pendre l'aigua a la carretera, arribaren els bombers de Barcelona, que foren rebuts amb una gran ovació i aconseguiren que a la una de la matinada el foc fos totalment extingit.

De Barcelona arribà una bomba tanc i un camió amb un equip de bombers comandats pel cap dels serveis de la cen-

tral del carrer de Provença, senyor Montguió.

Els bombers de Barcelona empraren menys de 35 minuts per a traslladar se a nostra ciutat.

Remarquem que ja el dijous es produí una alarma per haver-se encés una barraca de les que hi havia al Parc i que la mateixa nit del diumenge s'anava a encendre també la vela de l'envelat de L'Alhambra per causa de les espurnes de la traca. Aquesta fou tallada al carrer de Clavé, quedant sense cremar el tros que arribava a la plaça d'Angel Guimerà.

A les cinc de la matinada fou precisa altra vegada l'intervenció activa dels bombers i l'endemà a la tarda encara el caliu obligà que la bomba tornés a actuar.

El taller del senyor Montsant, així com la casa veïna, propietat del senyor Isidre Parellada, que sofrí els efectes del foc en la seva part posterior, estaven assegurats.

I ara siguin's permès fer un un comentari que no voldriem molestés el més mínim els entusiastes obrers i artesans que constitueixen el cos de bombers. Però és precís que un servei tan important i necessari sigui més ben reglamentat i assoleixi la major eficàcia i el màxim de rapidesa.

Per exemple, no podem comprendre perquè la bomba, des del lloc on és dipositada, en produir-se un foc, ha d'anar primerament al dipòsit on els bombers tenen els altres estris i on es reuneixen. Ens sembla que és de sentit comú que la bomba, els bombers i tothom allà on han de córrer sense fer marrada és allà on es calí foc.

I els que han d'organitzar aquest servei, creiem que ho entendran així mateix.

Senyores!!

Si volen comprar ben barat tots els gèneres de robes i confeccions visitin l'acreditada ~

Casa Clavell

que per retirar-se del negoci, els trobaran a preus increïbles de tan baratíssims com són.



No confondre's:

CASA CLAVELL

Anselm Clavé, 13 (Carretera)

Anuncis Oficials

Ajuntament de Granollers

BEQUES

Per acord de la Comissió de Govern. i de conformitat al Reglament aprovat en sessió del 15 de setembre de 1934, és obert un concurs per a l'adjudicació de beques per a estudis a l'Escola Municipal de Comerç i a l'Institut Elemental d'aquesta ciutat.

Els aspirants hauran de presentar a la Secretaria de l'Ajuntament, fins el dia 21 del mes que som, a les 12 del matí:

1. — Instància sol·licitant la beca.
2. — Certificació acreditativa de no pagar contribució o de la que paguin, els pares del sol·licitant, i de que aquest és fill de família obrera o modesta amb més de cinc anys de residència a Granollers.
3. — Si un dels pares fos funcionari d'organisme públic o empleat en casa de comerç, acompanyarà certificació del cap corresponent acreditativa que percebeix un sou inferior a 3,600 pessetes anuals.
4. — Certificació del mestre o director de l'establiment d'ensenyament respectiu, acreditant haver cursat amb aprofitament els estudis de primer ensenyament, i quant als aspirants que ja cursen Comerç o Batxillerat, certificació o nota del senyor Director acreditativa de la conducta i aprofitament amb que han cursat els estudis anteriors.

Les beques consistiran en facilitar l'ensenyament gratuït a l'Escola de Comerç i els llibres necessaris per als estudis de batxillerat.

Acabat el plaç de la convocatòria, se ran adjudicades les beques d'acord al que disposa el Reglament esmentat.

Els alumnes que disfrutaven beca en el curs passat, hauran de demanar la seva confirmació per a continuar disfrutant el benefici.

Granollers, 6 de Setembre del 1935.

L'Alcalde

ARTUR GASSET

Comissió de col·locació d'obriers

Havent de constituir-se en aquesta Ciutat la Comissió inspectora de l'Oficina de col·locació obrera, aquesta Alcaldia prega i requereix a totes les entitats professionals, obreres i patronals perquè en el termini de cinc dies comunicin a l'Alcaldia el nom del representant que designin per a constituir l'esmentada Comissió.

Aquesta Comissió inspectora de l'Oficina de Col·locació ha de compondre's de tres representants de l'estament obrer i tres representants de l'estament patronal.

ENQUADERNACIONS
JOAN CARBÓ

Clavé, 44 :-: Granollers

XOCOLATES REGINA

◆◆ Marca de Qualitat ◆◆

Demaneu-los a to's els establiments

NOTICIARI

Revisat per la censura

Vacances

Dimecres finiren les vacances a la fàbrica de la Vda. de Joan Torras, les quals han allargat als obrers fins a onze dies la festa major d'enguany.

Aquesta setmana passada també gaudiren d'aquest repòs estival els obrers de la fàbrica de Pius Anfres.

Un homenatge

A «La Veu de Catalunya» hem vist publicada una fotografia de l'acte celebrat a l'Ateneu Obrer del districte segon, de Barcelona, a honor del bon amic senyor Josep Pujol, oncle del nostre director, per la seva conseqüència política com militant destacat del catalanisme afecte a Lliga Catalana.

L'homenatge consistí en l'entrega d'un pergami, que el nostre amic servirà com valuós present.

Greu accident de cacera

El dijous, primer dia de la festa major, la família de l'industrial fonedor, senyor Eustaqui Margall, passà un disgust de consideració.

Aquella tarda sortiren a caçar el fill del senyor Margall, jove de 20 anys, i altres amics seus, als voltants de la nostra ciutat. I, per un malentès, un dels treus d'escopeta el ferí al pit.

Traslladat a Granollers, ingressà a la Policlínica del Vallès, i era tal el seu estat, que aquella nit va córrer la veu que havia mort, nova que a la matinada ja ens fou desmentida i sortosament el ferit ha millorat d'aital manera, que avui és ja allunyat de tot perill.

Un home mor a la vinya

Dilluns passat, dia 2, morí sobtadament, mentre treballava a una vinya, el veí del carrer de l'Arpa, Tomàs Ciadelles i Pou, de 54 anys, conegut per Farraja i que vivia a la casa anomenada Can Tomaset.

RECOMANEM

SASTRERIA MODEL

Doctor Robert, 30

Naixement

L'esposa del nostre amic, l'agent d'assegurances Jaume Pous, ha deslliurat un formós nen, un dels dies de la festa major.

Que per molts anys!

Nena malalta

En ocasió que el pintor senyor Albaranch es traslladà a Elx amb la seva família, amb motiu de les festes celebrades a aquella ciutat alacantina i d'haver-lo nomenat fill predilecte aquell Ajuntament, va caure malalta la seva nena, obligant la seva esposa a restar a Elx, on es encara, per bé que la nena és ja convallescent.

De l'estiuieg

Ha finit les vacances d'estiu i ha tornat al seu estudi de Barcelona, el pintor Francesc Serra.

—Es a L'Escala, on passa uns dies amb els seus fills, l'industrial sastre senyor Joan Sijes.

—Es a passar uns quants dies a Sant Felip de Codines la família del nostre amic el representant de L'Abeille senyor Lluís Olivé.

Altre accident

Ambròs Sorolla, de Can Ceballot, de Palou, sofrí ferides, sortosament lleus, en passar-li un carro pel damunt. El fet va ocórrer abans d'ahir a la carretera d'El Masnou.

De viatge

Darrerament ha efectuat un viatge a Saragossa el nostre amic senyor Josep Parera, al qui acompanyava la seva esposa.

L'arquitecte Raspall

Ens ha plagut de saludar el bon amic, senyor Manuel J. Raspall, força millorat del seu estat delicat de salut.

Accident d'auto

En vigílies de la festa major un camió atropellà, a la placeta de l'Oli, la senyora Jacinta Mayol, esposa de l'industrial impresor senyor Jaume Joseph, produint-li la fractura d'una cama.

Pou auxiliada pels veïns i transeünts i portada al seu domicili, allí aprop mateix, on segueix guarint-se de la ferida que li produí el vehicle.

M. Lassús i Pecanins

ARQUITECTE

Pi i Margall, 25 - Tel. 250

Granollers

Caiguda d'un nen

Un nen de dos anys, fill d'un dependent de la Companyia Telefònica, anomenat Margalló, va abocar-se a la barana d'una galeria interior del segon pis de la casa de Can Pedro, al carrer de Pi i Margall, i va caure de cap al terrat del primer pis.

El pobre infant fou atès pel doctor Sellés al dispensari de la Creu Vermella i traslladat a l'Hospital Clínic, de Barcelona, d'on sabem que ja ha pogut sortir guarit de la forta commoció cerebral que es va causar amb la caiguda.

MONCAU

PROFESSORA DE TALL
CONFECCIONS

Av. Macià, 4

GRANOLLERS

Accident ciclista

Dimecres un ciclista atropellà una nena, anomenada Manuela Torres, de 15 anys, al carrer de Maspons, davant de la farmàcia Gasset.

Assistida a la dita farmàcia, fou portada a l'Hospital on li fou apreciada la fractura de la cama dreta.

Caiguda greu

Abans d'ahir, l'obrer Emili Martínez, de 26 anys, va caure d'un camió, a la carretera de Caldes, prop de Lliçà, produint-se la fractura de la cama esquerra i forta commoció cerebral.

Després d'ésser atès al dispensari de la Creu Vermella, ahir ingressà a un hospital de Barcelona.

Depuratiu Semís

CURA RADICALMENT TOTA
ENFERMETAT DE LA PELL

Grans, herpes, eccemes, psoriasis, picor, desapareixen ràpidament davant l'acció enèrgica d'aquest depuratiu

DIPOSITARI A GRANOLLERS: FARMACIA GASSET

Domènec Ragasol

A Caldes, la vila germana on ha actuat de secretari de l'Ajuntament per espai de 35 anys, ha mort, a l'edat de 71 anys, el senyor Domènec Ragasol, conegudíssim a tota la comarca i ben apreciat, molt principalment dels que intervenen en afers municipals i polítics.

La mort del senyor Ragasol ha estat molt sentida a Caldes i també per tots els qui el coneixien i en vida l'havien tractat.

Nosaltres, en doldre'ns del seu traspàs, fem present el testimoni de la nostra condolença a la seva atribulada família i molt particularment al seu fill, nostre volgut amic En Eduard Ragasol, qui amb aital trist motiu ha rebut inequívocues proves d'afecte de tots indrets del Vallès i de tot Catalunya.

Embelliment d'establiments

Crida l'atenció el nou establiment de perruqueria per a senyores Ballescà, instal·lat on hi havia la botiga de gorres del mateix nom a la plaça de Maluquer i Salvador.

També ha quedat definitivament restaurada la façana de la farmàcia Parera, a la placeta de l'Oli, que és del gust artístic més exquisit i en la qual sols s'hi han emprat materials nobles, tals com el marbre i el metall. Mereix elogis l'arquitecte senyor Lassús, qui en poc temps s'ha acreditat de debò, i també ens cal felicitar els industrials senyors Silveri Botey, de qui són els metalls; Antoni Marquès, marbrista; Miquel Soto, pintor; Tomàs Llobet, lampista i vidrier i Antoni Mayol, fuster. I ja no cal dir que el primer que mereix la nostra felicitació és el senyor Angel Parera, per l'embelliment de la seva farmàcia.

Creu Vermella

Serveis prestats durant el mes d'Agost per la Creu Vermella local:

15 visites mèdiques en el Dispensari, 6 assistits per accidents, 3 trasllats, 7 guàrdies de previsió en el Dispensari i 58 en espectacles públics i 4 assistits en els mateixos. Total, 95 serveis.

ELS MILLORS TRAJOS

SASTRERIA MODEL

Doctor Robert, 30

Acords de la Comissió de Govern

En la sessió celebrada el dia 5, la Comissió de Govern Municipal prengué, entre altres, els següents acords:

Nomenar provisionalment, per al curs de 1935-36, Director de l'Escola de Comerç el senyor Pere Falgà, i Secretari de la mateixa Escola al senyor Casafont.

—Prorrogar per un any els nomenaments de professors interins de l'Escola de Comerç a favor dels senyors Torent, Barbany i Montaña, per a les assignatures de Dibuix, Pràctiques Comercials i Català, respectivament.

—Consultar a la Direcció general d'Administració local a càrrec de qui són les despeses de reposició dels antics noms i inscripcions al Monument de la plaça de Guimerà.

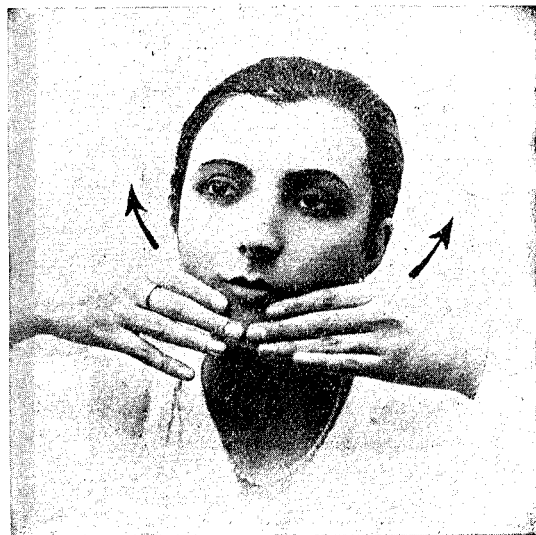
—Concedir permís per a celebrar festes i aixecar un envelat a la barriada de Palou, els dies 7 i 8 del mes que som, i denegant la subvenció sol·licitada.

—Adherir-se a l'homenatge al Cap del Govern, senyor Lerroux.

—Reconèixer a favor de la Casa Bressol la subvenció de 1,000 pessetes corresponent al 1934.

Requerir al senyor Garrell perquè en un termini de 15 dies faci les obres suspeses a la casa, número 2 de la plaça de Perpinyà, situant la façana a l'alineació corresponent

D ♦ E ♦ N ♦ Y ♦ S ♦ E



E L S P O L V O R S

D E N Y S E

de llet dessecada, sense perfumar, signifiquen quelcom d'extraordinari per a la bellesa del cutis, puix que uneixen al poder tonificant i embellidor de la llet, la qualitat interessant en dermatologia de no contenir perfum. Per això no ressequen la pell, no l'arruguen, ni l'aixequen, com succeeix en alguns pólvors perfumats. Els pólvors DENYSE de llet no necessiten l'ús de cremes.

Capses amb el 50 per 100 de llet
2'70 i 5 pessetes

Capses amb el 100 per 100 de llet
10 pessetes

Amb aquest anunci li seran entregades mostres gratuïtes de Pólvors DENYSE a la

Perfumeria
Brustenga
Granollers

UNA MERAVELLA



M A D A M

Representant a

GRANOLLERS

Perfumeria

Brustenga

Sabó de
 bellesa i
 joventut

Institut de Segon Ensenyament

Durant el present mes de Setembre i fins el dia 5 d'Octubre, de 10 a 12 del matí, a la Secretaria d'aquest Centre estarà oberta la matrícula oficial ordinària; d'acord amb el Decret de 29 d'Agost del 1934.

Així mateix fins el dia 20 d'Octubre estarà oberta la matrícula oficial extraordinària, per a la qual serà precis abonar doble drets, segons la mateixa disposició oficial.

En el tauler d'anuncis de l'Institut hi ha fixats les condicions i detalls per a efectuar la matrícula:

Obituari

Dimarts d'aquesta setmana ha mort, al nostre Hospital i Asil, el qui fou conegut nostre molt conegut En Josep Fradera (a) Llei. Del caràcter plaixerós del finat, en dona idea la seva dita que «havia arribat als tres ralets», amb el què expressava humorísticament que havia complert 75 anys d'edat.

Reposi en pau l'entusiasta «pirotècnic» que ara darrerament tot l'any feia projectes pel castell de focs i les tronades de la festa del Carme al benèfic establiment on ha passat els dies de la seva vellesa.

—Ahir fou portada a l'etern repòs la despulla del qui fou amic nostre ben estimat, En Amadeu Bruach que ha mort en plena joventut, quant sols comptava 51 anys.

Bruach era molt conegut i estimat pel seu caràcter jovial i per la seva bondat innata. D'ofici cambrer, en els pocs anys que feia que residia a Granollers tenia una gran popularitat, sobretot entre els seus companys.

Ahir, en l'acte de l'enterrament, es palesà bé prou com era de volgut aquest malaguanyat amic nostre, ja que la fúnebre cerimònia constituïa una gran manifestació de dol.

A la seva vídua i fills i a la família Matias, del Bar Royal, els fem present el testimoni de la nostra condolença.

La música, els perfums, la melodia de l'envelat, us arribaran al fons de l'ànima si fruiu en vostres peus les delícies d'un calçat Esteve Riera.

Anselm Clavé, 15-Granollers

“ LA SAL ”

Representant i Dipositari
per Granollers i comarca

JOAN SIMON

Doctor Roberi, 21 GRANOLLERS

Notes de la festa

En l'acte celebrat dijous en memòria del doctor Fàbregas, el senyor Josep Coma feu un complet elogi de l'obra realitzada per l'inoblidable benefactor del nostre Hospital.

El nostre amic senyor Damià Ribes i Barangé assistí a l'acte en representació dels familiars de l'homenatjat.

Entre les moltes adhesions rebudes a l'homenatge a Pau Casals, ens cal remarcar la de l'Orfeó Gracienc, el mestre Joan Balcells i l'exquisida arpista Rosa Balcells.

VOSTRE TRAJO encarregueu-lo a

SASTRERIA MODEL

Doctor Robert, 30

En record de la II Exposició d'Artistes locals, s'ha editat un catàleg, que és avaluat amb quinze reproduccions que donen una idea només del mèrit de les obres exposades. Aquest catàleg ha estat repartit amb molta profusió i és sens dubte el millor record d'aquesta festassa d'art.

Avui s'efectuarà l'acte de clausura de l'exposició a les Escoles Pereanton. Creiem saber que hi assistiran les autoritats i que l'Alcalde posarà de manifest el goig de la ciutat per l'èxit de l'exposició.

El mestre Pau Casals ha dirigit expressiva lletra a l'Alcaldia agraïnt l'homenatge que se li tributà i demanant que es faci present aquest seu agraïment a tots els ciutadans que contribuïren a l'esmentat homenatge.

L'Alcaldia, per mitjà de la Premsa, es complau a fer públic aquest agraïment del mestre Pau Casals.

Aquesta festa major es feu una capta a profit de la Creu Vermella local. La recaptació obtinguda és de 575'50 pessetes.

Es ven carret tartana

PROPI PER A REPARTIR

Raó : Carrer Alfons, IV 11

La comissió de Festes ens prega que des d'aquestes planes fem constar l'agraïment dels organitzadors de l'homenatge a Pau Casals a les autoritats i a tothom qui, en una forma o altra contribuï a la brillantor de la memorable festa.

En el Concurs de Sardanistes celebrat diumenge a la Plaça de la República hi prengueren part nou colles.

El primer premi, de l'Ajuntament, fou adjudicat a la colla «Rosella», de Barcelona; el segon, als «Amics de la Sardana», de Palafrugell; el tercer, a «Rosa Roja», de Palamós; el quart a la colla local «Amunt i Crits» i el cinquè a «Roses i Clavells», de Barcelona.

Una lletra d'adhesió

Ens plau de donar publicitat a aquesta lletra del bon amic Joan Lleget:

Barcelona, 2 de Setembre del 1935

Sr. Amador Garrell — Granollers

Estimat amic: El fet de trobar-me absent de Barcelona i bon xic lluny de Granollers, va privar-me d'ésser present a la festassa d'homenatge al mestre Pau Casals i al concert a benefici de l'Hospital i Asil que, per la seva Orquestra i sota la seva direcció, vàreu tenir el goig de poder fruir els granollerins, especialment els amants de les festes d'art i de l'esperit.

Em semblaria, però, una traïció a mi mateix i infligir alhora un menyspreu imperdonable a la meua ciutat nadiua, si deixés d'expressar la joia que va produir-me l'esmentada festa, les excel·lències de la qual, gràcies a la meravella de la ràdio vaig poder assaborir des de Berga, lloc on em trobava fruitint les vacances d'enguany. Les paraules de l'amic Fontdevila, granollerí cent per cent, ungides d'amor a la nostra ciutat; el desgranament del programa del concert; l'entusiasme del públic, escampant arreu, amb llurs aplaudiments, el seu orgull de granollerins cultes, tot plegat s'infiltrà dintre del meu cor i, malgrat la distància que em separava de vosaltres, puc afirmar amb tota sinceritat que mai m'he sentit tant aprop vostre ni tan emocionadament granollerí.

Un homenatge a l'il·lustre Pau Casals, el més universal de tots els catalans, constitueix el màxim honor pel poble que el tributa i si aquest poble és el nostre, la glòria la compartim tots els granollerins presents i absents.

Plau-me, doncs, des d'ací fer patent la meua satisfacció i felicitar ensem els compatriotes als quals es deu la bella idea de perpetuar en una plaça de Granollers el nom de l'insigne violoncel·lista Pau Casals.

Agraïré que en forma adient vulguis fer constar, des de LA GRALLA, l'expressió dels meus sentiments de joia i la meua adhesió més fervorosa, per bé que un xic tardana, a la gran festa celebrada.

Gràcies a l'avançada del teu amic que et saluda cordialment,

JOAN LLEGET

PILAR FOLCH

METGE-DENTISTA

GRANOLLERS

Carrer de Clavé, 30 : Telèfon 60

Visita els dimarts, dijous i dissabtes
de 10 a 12 i de 4 a 7

Diumenges i dies festius, de 9 a 12

BARCELONA

Rambla Catalunya, 66, principal
(Entre Aragó i València) Telèfon 79140

Visita dilluns, dimecres i divendres



Pau Casals : Figura preeminent que ha presidit la nostra festa d'enguany

Comentaris de la festa

Opera a La Unió Liberal. La veu magnífica de l'Espinalt i la veu esquerdada d'un tenoret... de seixanta anys.

La figura de relleu, aquestes passades festes? Pau Casals. Trajo negre, barret de jipi i una pipa de «lobo de mar». La democràcia i la intel·ligència de bracet.

Envelat de l'Alhambra. Molts vestits llargs, elegants, i moltes essquenes torraes des pel sol o per la pintura.

Dues exposicions. En cada una d'elles, silenci. Un silenci obligat, per por de despertar les imatges dormides.

Homenatge a Pau Casals. Al Majestic, molta gent, molta. Però no hi erem tots. Com sempre, vaja.

Teatre Casino. Orquestra Crazy Boys i Carme Salazar, amb la seva dansa milenària de «Carmen» i la centenària «En un mercat persa».

Al jardí del Casino dos rètols a la porta. Lloc d'entrada i de sortida. Els porters vigilaven el lloc d'entrada i oblidaven el de sortida. Naturalment, els balladors no socis entraven per la sortida.

Rugby. Trenta homes al mig del camp, disputant-se un meló de festa major. Hom notà la manca d'assistència al camp, d'individus de la Creu Vermella.

«Oro y Marfil». «Oro» a la taquilla; «Marfil», la brillant representació de la companyia Herreró Bardem. Una representació que, per l'ambient del local, hauríem preferit més freda.

Els americans, aquests dies de festa, haurien batejat el nostre Parc amb el nom de Central Park.

S'ha abusat, aquests dies, dels pentinats artístics en les dones. L'Antoine s'hi hauria vist negre...

Si Walt Disney hagués estat a la nostra festa, ben segur que de l'envelat de La Unió n'hauria fet un film. Un envelat gran, que comença a inflar-se, inflar-se...

Les imatges de l'exposició dels Artistes Associats comentaven, diumenge, el concert del Quartet Clàssic. Almenys l'escoltaren amb molta atenció.

Jaume Pagès va guanyar la cursa ciclista. Naturalment. Tothom el donava com vencedor. Ara, que diumenge foren moltes les famílies que a les cinc de la tarda encara dinaven...

Al ball del Casino, el drumman dels Crazy Boys va demostrar les seves qualitats com speaker de ràdio, sense sou.

Dos focs. Un d'artificial i l'altre natural. La gent comentava aquest últim, com un número més de la festa. Segons quina gent; s'enten...

Segons estadístiques del Sindicat de Músics, aquestes passades festes s'ha executat tres centes quaranta set vegades el «Maria de la O».

Nou colles de sardanistes disputant-se un primer premi. Els nostres varen tenir el quart. No és la primera vegada que ens fallen els pronòstics.

Els Crazy com a bromistes es pinten sols. La nit del diumenge els amos de les barraques del Parc comentaven de què venia aquella passada.

I al Sindicat hi ha maror.

A l'envelat de La Unió Liberal hi era tota la representació del Vallès Oriental i encara una mica més.

Ultim comentari. Quatre dies calorosos de festa gran i la visita de moltes personalitats artístiques, musicals i literàries. Els esperem cada any!

JOAN VERNET

Al mestre Casals

Com una síntesi dels parlaments fets a honor de Pau Casals, ens plau de reproduir aquest, del conseller i president del Sindicat Musical, En Frederic Riera, iniciador de l'homenatge, fet en l'acte de descobrir la làpida que dona a una plaça de Granollers el nom de Pau Casals.

Diu així:

Mestre Casals: La vostra presència, avui, entre nosaltres, omplena Granollers de la llum de la vostra glòria i de l'olor dels vostres lloers.

Mes, també avui, dissortadament us acomiadarem. El vostre nom, però, quedarà per sempre més unit a la vida de la nostra ciutat. El vostre nom, que és tota una trinitat, perquè en vós hi ha l'artista màxima de la Música, el patriota que és desviu en aixecar Catalunya, en tots els ordres artístics, i l'amic del poble que acudeix als humils, als que sofreixen, als que treballen per a redimirlos espiritualment i materialment, que és una característica del nostre caràcter.

Mestre: Mireu al vostre entorn. Hi ha representades totes les classes socials i estaments de la vida de Granollers que pensa i treballa. Tots plegats, som presents en aquest acte, ben íntim, no per a glorificar-



Pau Casals i l'alcalde, senyor Artur Gasset, davant del micròfon. Fot. Llobet

vos, que no ho necessiteu, sinó per a fer-vos ofrena de la nostra estimació i de la nostra admiració.

Visita a la Cooperativa Elèctrica

Invitats pel seu Consell Directiu, divendres, segon dia de la festa major, podrem visitar les instal·lacions elèctriques de la Cooperativa Popular de Fluid Elèctric d'aquesta ciutat.

Hem de confessar que quedarem completament sorpresos en veure com són d'avançades aquestes instal·lacions. I, com nosaltres, els molts socis i simpatitzants que ho visitaren.

Coneixíem ja els terrenys on s'ha aixecat la Central Elèctrica i les seves condicions per al fi que han estat emprats. Dificilment trobaríem a Granollers un altre lloc més adequat per a aquest objecte.

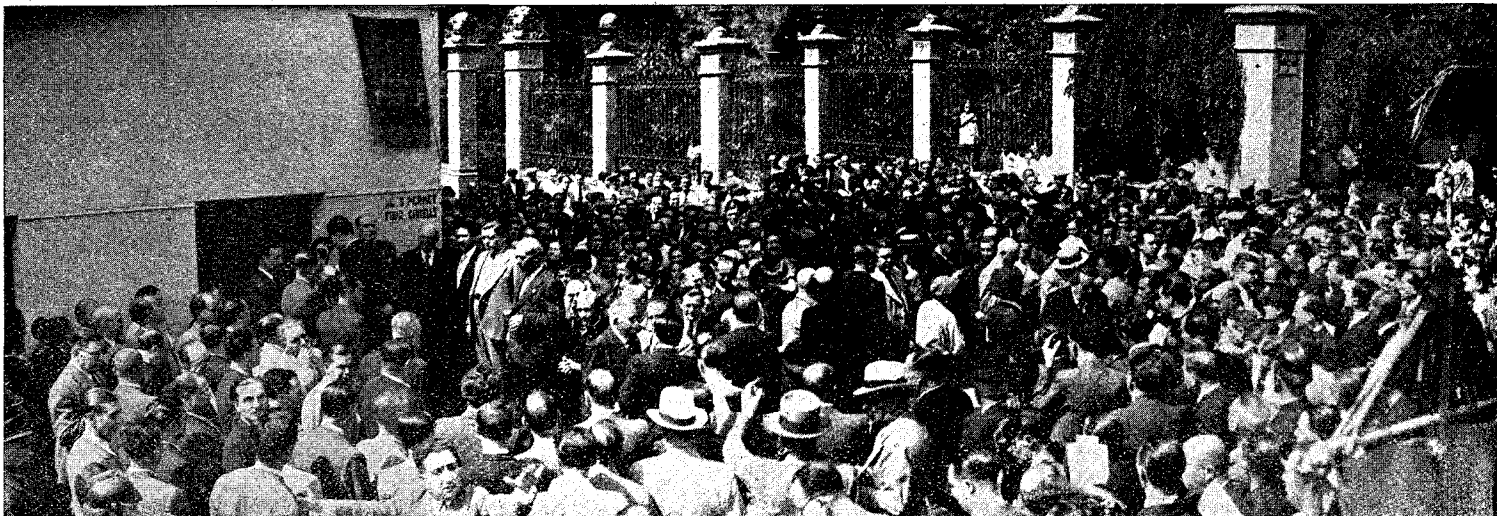
Ara hem vist l'edifici de la central, un edifici espaiós i de línies modernes. A dins, unes instal·lacions de motors que imposen. Els diversos consellers ens il·lustraren respecte qualitat i altres detalls d'aquesta instal·lació. Dos motors Crosley de 120 i 90 H. P. i alternadors tipus Marelli. Pel que hem sentit de persones tècniques, es tracta d'una instal·lació completa i sòlida, capaç de cobrir amb tota mena de garanties les necessitats de Granollers.

Els consellers ens han assegurat que és cosa de tres a quatre mesos perquè la Cooperativa pugui donar llum. Ara—ens digueren—estem ultimant les gestions per tal d'establir els contractes amb les cases subministradores de materials elèctrics i tot seguit anirem a instal·lar les xarxes distribuïdores.

Cal que felicitem el Consell Directiu per la tasca que ha desenvolupat la naixent Cooperativa que creiem pot reportar molts guanys als granollerins.

A un i altre Continent,
del més pobre al que més pot,
es disputa avui la gent
pels productes de "Can Clot"

Joieria i Rellotgeria "Clot"
A. Clavé, 11 : Granollers



Dos aspectes de l'homenatge a Pau Casals que el gravador n'ha fet un sol clixé.

Fcts. Llovet i Fort

La Festa Major

Notes del carnet de Piàcid

DIMECRES

Dimecres, vigília de la festa. A Casa la Ciutat tot són preses a esborrar el «678 d'Octubre»: col·locar el nou rellotge i les portes de ferro. Diem que aquestes són una bona obra de serralteria que acredita En Josep Mas... Els agutzils corren d'ací d'allà amb plecs i convits de l'Alcaldia qels actes oficials.

A tot arreu hi ha cartells i cartellets i prospectes de la festa a punt de començar. De molts cartells oficials n'ha estat tret una ratlla: la que diu «Festes religioses». Res, una ratlla que ha portat molt enrenou.

A migdia no hi ha tronada, malgrat el que diu LA GRALLA d'ahir que ha sortit avui.

El vespre llueix l'enllumenat a l'Ajuntament. Un enllumenat burgès, no gens subversiu com ho era el de l'any passat. Al campanar també hi ha llum de festa major. Amb el consegüent disgust dels anti-clericals que encara no saben que el campanar és del poble. Com ho eren les campanes l'octubre del 34.

Els aparadors de les botigues vessen de llum. En molts hi ha la figura ferrenya de Pau Casals.

Els gegants i els nans han fet el primer tomb per la ciutat... El Parc sembla Xauxa. Sonen totes les orgues, eixorden tots els altaveus, ronquen totes les gramoles, xisclen cent xiulets i tot-hom crida i atabala. És la fira!

A la cantonada del carrer d'En Sans, la taca llampant de color i de claror del nou bar de l'hotel Europa, lla on hi havia la quadra i el garatge. Mireu que aquest Pacol!..

A casa En Josep Coma hi veiem llum i saludem En Morató que ja ha vingut de Madrid. No hi ha dubte: demà comença la festa.

DIJOUS

Dijous. Bon dia! I bon mercat de festa major... Gent. Molta gent! A la Plaça i a tot arreu. Al Parc, fira de «promiscuació»: palaus, barraques, artistes ambulants, animals exòtics dels colors més absurds i vedells i vaques i garrins del Vallès.

A migdia, dansa a la sala de la Unió. De seguida, a retratar-se. Després, a dinar. Que el retrat del vestit és primer que un dinar de festa major.

A les tres de la tarda, la Plaça és un immens femer amb les deixalles del mercat. Passem

Més tard, homenatge en memòria del doctor Fàbregas, al pati de l'Hospital; futbol al camp del Granollers; primer ball a l'envelat de L'Alhambra; obertura de la II Exposició d'Artistes Granollerins a les Escoles Pereanton i de l'Exposició Vernet lla on era altre temps la Sala Edison.

A la nit anem de «Rigoletto», a La Unió Liberal. Saludem el director d'«Heraldo de Madrid», amb la seva esposa i fill. Al Casino ja hem saludat Josep Pujol i Josep Palaus.

Amb aquest «Rigoletto» no ens hem lluit pas gaire. Més que de festa major, és de quaresma. La festa al palau del Duce és para homes solos. I el tenor i el baríton s'han canviat els papers. El tenor hauria hagut de fer el «Rigoletto». Així la senyoreta Espinalt — senyoreta encara en aquella hora — no s'hauria vist en el compromís de fer veure que accedia a la seva declaració d'amor feta amb totes les agravants d'alevosia y nocturnidad, i amb aquella cara de còmic congestionat i aquelles cames autèntiques de can Garrell. Ens han dit que amb aquest «Rigoletto», el vell tenor ha complert una prometença. Potser sí. Però Maria Espinalt no ha volgut repetir el *mio caro nome*, tot i que li ha valgut la única ovació de la nit. Llàstima, perquè per vuit pessetes que costava el seient...

En anar-nos-en al llit ens assabentem que el noi Margall ha ressuscitat. Visca!

DIVENDRES

Divendres i dia 30. Ens llevem amb la bocassa del «Rigoletto»... i dels primers àpats de festa major. A migdia anem a l'homenatge a Pau Casals.

Després del *besamanos*, a la Plaça engeguen la tronada i la comitiva es dirigeix al Parc. Al carrer de Santa Esperança hi ha catifa (?). Al Parc hi ha una munió de fotògrafs. Saludem molts amics: Miquel Llor, Pau Fort, Josep Julivert, En Plantada i molts altres músics i que no són músics. Com el gran Manolo Hugué, que ha vingut de Caldes per a ésser a l'homenatge.

El cant de «L'Emigrant» *ad libitum* per un grup de cantaires de l'Orfeó i el cor Amics de la Unió amb la cobla Vilaró... Parlaments de Frederic Riera, de l'Alcalde i de Pau Casals... La nova plaça on hi havia el viver d'arbres de l'estació té ja un nom, un nom gloriós: «Plaça de Pau Casals».

El Mestre va amb l'Alcalde, autoritats i convidats a visitar la Biblioteca Popular, l'Exposició i el Museu. Pau Casals s'admira de la Biblioteca, fa grans elogis dels nostres artistes i manifesta el seu interès i simpatia pel naixent Museu.

S'han acabat els balls matinals als envelats de L'Alhambra i La Unió Liberal, tots dos del Xato Petit i tots dos molt bonics. Sobretot amb claror de nit.

A dinar!!...

A l'Europa, dinar a Pau Casals i als músics de la seva orquestra. Parlament de l'homenatjat. Forns parla en nom dels seus companys d'orquestra. Rafael Moragas cultiva l'hipèrbole i fa parlar Manuel Fontdevila. Aquest fa un elogi de Pau Casals i dels seus de Granollers. (Es un discurs Fontdevila.) L'Alcalde fa punt final a l'oratória de sobretaula.

Les cinc. El «tot Granollers» és al Majestic. Pau Casals és saludat a peu dret per la concurrència. I dret davant l'atrial aguanta l'escomesa de Moragas i Fontdevila, que diuen per ràdio la joia de la ciutat per aquella festassa. El públic subratlla els vibrants parlaments i no cessa d'aplaudir fins que acaba l'obertura d'«Els mestres cantaires» que clou el programa del memorable concert.

La sala és un forn. Fa una calor asfixiant. Saludem el mestre al seu petit camerino, on encara hi fa més calor. Pau Casals està content. I nosaltres també. Ja ni cal dir-ho. Saludem Ferran de Sagarra i el vell amic, el musicògraf Joaquim Pena. A la sala, Joan Parera, amb la seva gentil muller, la seva nena i la seva neboda. I Manolo. I Miquel Llor. I el noi Joseph, que fa d'speaker. I tants, i tants, i tants...

Els balls als envelats s'animen. Les modistes i les sastresses i els sabaters i tothom que treballa comença a fer festa. Els envelats brillen amb clarors de festa.

Al Casino els Crazy donen un concert amb danses per Carme Salazar. I al Majestic Cora Raga canta «La Dolorosa» i «Doña Francisquita». Amb «Aurora La Beltrana», van Maria Antònia Moreno —que hi va de debò,— Joan Riba, Emili Vendrell i altres pintes. Un ple i un èxit.

DISSABTE

I ja som a dissabte! La mainada de casa cuita a amagar-se davant els preparatius d'una altra tronada. Els trens s'animen a portar convidats. Van arribant amics i coneguts. En Pere Roig, En Bardolet, l'Emili Codina, el Doctor Montañà, la família Soler-Trias, Miquel Vilarrodona, Josep Ruera, Ricard Albreda, germans Ballejà, Pere Vegué, Ramon Güell, Adolf Montañà, doctor Ramon Coma, Jaume Pineda, Josep Masana, Frederic Lloveres. Molts amb llurs esposes i familiars. Saludem també les esposes dels músics granollerins Amadeu Rovira i Jaume Margenat, dels Crazy Boys.

En el Ball de Flors del Casino —al bellíssim jardí del Casino— En Joanet Parera ha comprat la toia i l'ha ballada la seva nena amb el senyor Anglés. Cent drets per l'Hospital!

A la nit hem fet ple. Ple a la fira, a la carretera, als envelats, als teatres...

Al Casino, Emília Aliaga, bella, gentil, elegant —i entremaliada— obté un èxit merescut amb «La Casta Susana». I al Majestic Antònia Herrero, a la tarda ha triomfat amb «Morena Clara», i a la nit, amb «Oro y Marfil».

S'han acabat els balls. Són les tres. Ja ens dispensaran. Però demà hi hem de tornar.

DIUMENGE

Diumenge. Darrer dia de la festa. Tot té fi en aquest món!... Es el dia que hi ha més gent. Un dia ben repicat i tornem-nos-en!...

A migdia, concert asfixiant a la sala de l'exposició. Quartet Clàssic: Ruera, Coll, Sènder i Font. Quatre voluntaris, i no de l'Àfrica. Música de Brahms, Bach, Schubert, Gounod, Usandizaga... que ens ha fet tornar a pensar que a Granollers, la música i el termòmetre estan en desacord. Presidia el concert, per damunt del piano, el bellíssim nú obra cim —per ara— de Francesc Serra. Però els concurrents vestíem trajo de societat.

A la sortida, arribada triomfal de Jaume Pagès, el ciclista granollerí victoriós a Jaca. Picaments de mans i corrents cap a dinar.

En havent dinat, a concert i a veure el Martinenc i el Granollers. Després, a sentir «Luisa Fernanda» al Majestic, per Teresa Planas, Ricard Mayral, Pau Gorgé, Miquel Tejada i C.^a Bona companyia si tots fessin com Teresina Planas, que respecte l'obra i el públic i no fa brometa. Mayral tira per tenor còmic i els altres el segueixen.

A la Plaça, concurs de sardanistes. Als envelats no s'hi cap. Sort que aquest vespre comencen a marxar els convidats! A l'estació saludem Mercè Arnau, granollerina cent per cent malgré tout, que ja marxa.

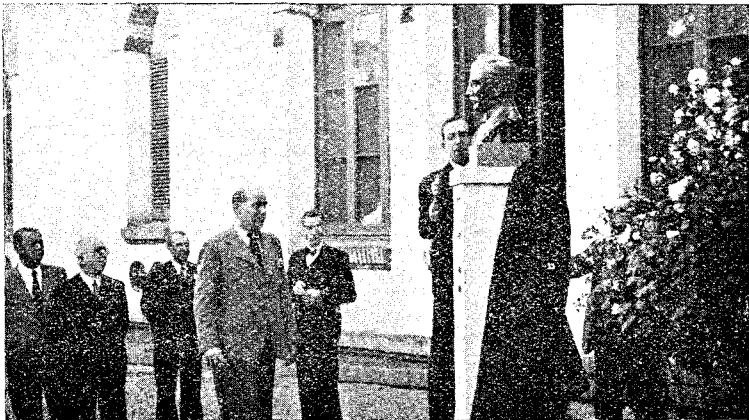
En havent sopat, castell de focs a la plaça de Verdaguers. Tota la comarca a la carretera. Cafès i bars, pleníssims. La traca, estesa al llarg de la carretera. Coets rodes i més coets, alguns amb sorpresa. Al final, l'espèctacle de la traca i la gentada de pressa avall, seguida pel tiroteig.

A l'espai ple de fum dels focs d'artifici i de la traca, es fa una gran resplendor vermella. Es foc! Foc de debò!... I un calfred engrapa la multitud, que corre camí de la sinistre resplendor. La traca és apagada a mig cremar. I la ciutat viu moments d'angúnia. Sortosament el foc no ha causat desgràcies i la festa acaba bé.

A tot arreu, gent; gent jove que vol ballar, que vol divertir-se, que té fam de viure... A les quatre de la matinada comença la passada al Casino i els fraires del Parc es desperten esverats. Es pensen que s'han adormit i que els altaveus del veí ja atabalen la clientela.

A punt de clarejar, saludem els dos Manolos, l'Hugué i En Fontdevila, i una colla d'amics. I ens en anem a dormir.

PLACID



Al pati de l'Hospital és descobert un bust al Dr. Fabregas.

Fot. Fot

Granollerí: «La Gralla» és el teu periòdic

POLICLINICA DEL VALLES S. A.

Clínica

~ i consultoris
d'especialitats ~

Carrer de Sans, 28 i 30
GRANOLLERS
Telèfon 222

Servei de Dentis-
tes (extraccions i
cures dentàries) en
el Consultori par-
ticular dels facul-
tatis locals

Queda oberta la
Secció de Previsió

METGES ASSISTENTS

Dr. A. Canal i Comas
Dr. A. Sellés i Baró
Dr. A. Morgadas Novell
Dr. J. Grau i Puig

HORES DE VISITA
ELS DIJOUS:

Dr. R. Julià i Bonet
Cirurgia general De 10 a 12

Dr. J. M. Ramentol i Rifà
Aparell digestiu Tarda, de 5 a 7

Dr. G. Soler i Coromina
Ulls i graduació de la vista De 9 a 1

Dr. J. Mas i Collellmir
Malalties de la infància De 10 a 12

Dr. F. Serrallach i Julià
Malalties genito-urinàries Tarda, de 3 a 5

Dr. M. Garriga i Roca
Parts i malalties de la dona De 10 a 1

Dr. Ll. Noves i Ubach
Gola, Nas i Orelles De 12 a 2

Dr. F. Montañà i Guasch
Pell, Sang i Càncer De 8 a 10

Dr. S. Ramentol i Rifà
Raïgs X Tarda, de 5 a 7

Dr. Ll. Rodés i Areñas
Aparell respiratori De 12 a 2

Dr. F. Merino i Pampin
Laboratori

DE LA COMARCA

I Exposició Oficial d'Art a Cardedeu

Enguany els programes de festeigs de la Festa Major d'aquesta vila s'han vist enriquits amb una festa d'esplai espiritual, amb motiu de celebrar-se la Primera Exposició Oficial d'Art, organitzada per la Societat d'Atracció de Forasters i patrocinada per l'Ajuntament.

Les autoritats locals, presidides pel batlle senyor Salvador Arquer i el jutge senyor Esteve Giró, la inauguraren amb la seva visita a les 12 del matí del dia 15 d'agost i des d'aquell moment i durant tots els dies de festa es vegé visitadíssima i la seva instal·lació merescué els més complets elogis.

No gosarem fer una crítica del valor artístic de les obres que hi foren exposades, puix no ens creiem suficientment preparats per una tasca tan delicada, però sí volem deixar escrits els noms dels artistes i aspirants a dit títol, que amb llur aportació feren realitat el que fins moments abans d'inaugurar-se per a la gran majoria constituïa una quimera.

En pintura i dibuix fou important i definitiva l'aportació dels artistes i bons amics granollerins, Vicens Albarranch, Hilarió Brugarolas, Joan Cuc, Miquel Montagud, Frederic Lloberas, Antoni Roquet i Antoni Vidal, al costat dels quals feren un excel·lent paper els artistes cardedeuencs, Josep Castells i Pubill i la senyoreta Trinitat Ricós i Viadé.

Un bodegó de Lloberas, les aquarel·les de Miquel Montagud i els dibuixos d'Antoni Vidal i Josep Castells, foren les obres que més cridaren l'atenció dels entesos que visitaren l'exposició. També merescueren elogis els dibuixos del gran Damesón; uns olis de Dalmau, de La Garriga i la originalitat d'unes aquarel·les del jove Ferran Casabayó. El senyor Maties Canturri exposà una interessant col·lecció de dibuixos al carbó, en colors i a la ploma, i en un pla més modest hi col·laboraren Francesc Vernet i els joves Melcior Clavell i Comelles i Joaquim Ricós i Bas.

La fotografia tingué molt bons puntals per a sostenir el seu prestigi amb els aficionats Josep Font de Falgàs i Joan Mas, de Granollers; Francesc Torrents, de La Roca i en un pla més modest, el qui escriu aquesta crònica.

Però el plat fort de l'Exposició foren les ceràmiques d'Antoni Cumella i les talles en fusta i escultures de Joan Jaén i Díaz. De les primeres, En Cumella és prou conegut i conegudes les seves dots d'exquisit artista perquè nosaltres ens aревim a fer brollar de la nostra matussera ploma l'adjectiu just que mereix la

constant superació que assoleix en el seu bell i difícil art.

Les talles d'En Jaén, tenen el segell acusat d'un temperament artístic i d'una visió molt personal i encertada del difícil art de la falla directa i logrà, en les obres exposades, una perfecció i originalitat que foren unànimament elogiades. El mateix podem dir de les testes en guix que presentà.

L'exposició en conjunt fou una important manifestació que encengué la torxa de l'art a la nostra vila, iniciant un corrent cultural que voldríem veure créixer i fructificar amb més força cada dia.

El dia 25, a les cinc de la tarda, fou clausurada i es feren públics els fallaments dels concursos de fotografies, dibuixos i treballs literaris que s'havien convocat i que no tingueren certament l'acollida que teníem dret a esperar. El concurs de fotografies fou declarat desert; al de dibuixos hi prengueren part Josep Castells i el Sr. Canturri, essent-los hi adjudicats el primer i segon premi respectivament, i al concurs de treballs literaris En Salvador Llobet, de Granollers i En Francesc Pol's i Cios, de Cardedeu, que obtingueren el primer i segon premi, també respectivament.

A l'acte de clausura, que no tingué cap caràcter oficial, únicament foren invitats especialment tots els que havien col·laborat a l'èxit de l'Exposició amb les seves obres, els quals havien d'ésser obsequiats amb un modest bonx, però les ocupacions dels granollerins ens privaren del goig de veure'ns reunits amigablement, per bé que estigueren dignament representats per Antoni Cumella.

Vagi el nostre profund agraïment pel valuós ajut que —parodiant una frase del director de LA GRALLA— la ciutat, germana gran, ha donat a la vila, germana petita, i l'expressió del nostre desig de que la 1.^a Exposició Oficial d'Art de Cardedeu sigui efectivament la primera; és a dir, l'inici d'una llarga sèrie de manifestacions culturals i artístiques.

PAU FORT

J. Umberto, 30 i 32  Telèfon número 2

SENSE DUBTAR!... Menys preu i més distinció

S A S T R E R I A M O D E L

Doctor Robert 30

Llocs on es ven «La Gralla» :

Francesc Gurguí : Carrer Clavé

Lluís Gimeno : Carrer Clavé.

Josep Mulet : Pl. Maluquer, 26



FUTBOL

Campionat de Catalunya de la Primera Categoria «B»

	PARTITS				GOLS		
	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Punts
Europa	1	1	0	0	4	2	2
Granollers	1	1	0	0	3	2	2
Calella	1	1	0	0	4	3	2
Horta	1	0	1	0	3	3	1
Sants	1	0	1	0	3	3	1
Martinenc	1	0	0	1	2	3	0
Sant Andreu	1	0	0	1	3	4	0
Terrassa	1	0	0	1	2	4	0

Resultats de diumenge passat

- 3, Granollers-Martinenc, 2
- 3, Sant Andreu Calella, 4
- 3, Sants-Horta, 3
- 2, Terrassa-Europa, 4

Fa un mes tan sols que s'acabaren els partits oficials de futbol i ja tornem a ésser novament a la palestra pel Campionat de Catalunya, amb canvis en tots els equips participants que en els catorze combats que durarà el torneig de la Primera Categoria B, ens diran si han estat encertats o no.

I en aquest tràngol de traspessos i modificacions, el club que menys variacions presenta és el Granollers, que va a la nova lluita amb els mateixos elements que el formaven la temporada passada, havent substituït tan sols a dos jugadors: Lluch, per Eugeni, que ja ha donat proves de poder-lo reemplaçar sense que es trobi a mancar aquell que, quan volia, feia decidir un partit, i a Garreta, per Sanz, que en altra temporada tant va contribuir a l'ascens del Granollers.

Materialment s'ha produït altre canvi en els rengles granollerins i és el lloc de mig centre titular, que ocupava Sala i que ara, a conseqüència del seu traspàs al Júpiter, ha quedat en ferm per Rovira, que ja en la temporada anterior l'havia desempenyat amb èxit, en moments que Sala estava lesionat.

Diumenge va començar el nou campionat, i en aquesta jornada hi hagueren les primeres sorpreses i les primeres desil·lusions.

El Terrassa, club que no ha regatejat esforços ni sacrificis per a millorar l'equip i que compta amb entrenador, fou vençut a domicili per altre club entu-

Gràfics
A. Garrell
Granollers

Josep Umbert, 30 i 32

Per a l'Estómac, Fetge i Ronyons

AIGUA DE PALOU

..... Font del Ràdium - Granollers

Gran premi a l'exposició internacional de Barcelona del 1923

Es la més rica de Radi 490 volts (litre hora), Liti 0.0085 i Magnèsia 0. 1248

DELICIOSA PER A LA TAULA

Infinat de certificacions d'eminents especialistes són testimoni de la bondat dels seus efectes i l'aprecien com la més Digestiva, Diurètica i Anti-artrítica del món. — És de gran eficàcia en la Neurastènia i altres trastorns nerviosos. Presa a una temperatura de 30 a 60 graus, especialment en dejú i mitja hora abans de menjar, és d'efectes sorprenents. — Evita la feridura. — El seu ús perllongat no fatiga els òrgans

Es ven a les Farmàcies
i Ultramarins.

Sucursal a Granollers:
Farmàcia Marimon

Dipòsit central: Calàbria, 120 (prop Diputació) - Telèfon 36151 - Barcelona

Granollerí: LA GRALLA és el teu diari

ARREGLI les seves Joies, Uteres i Relotges, als tallers de la

CASA RODOREDÀ

La casa que treballa amb més gust
i polidesa, promptitud i economia

Clavé, 38 : CASA RODOREDÀ : Granollers



ADOBES QUÍMICS I ORGÀNICES
FRANCESC BOFILL
GRANOLLERS

Magatzem: Josep Umbert, 41 (carretera de La Roca)
Despatx: Carrer del Doctor Robert, 6 : Telèf. 47 Ri 47 X.

Industrials! Comerciants! Anuncieu a LA GRALLA

L' ABEILLE

Companyia d'assegurances contra accidents

BARCELONA

Plaça Urquinaona, 7

En data 29 de Juny 1935 ha estat autoritzada per a cobrir el risc de

◆ **Garantia ilimitada en Assegurances**
de Responsabilitat Civil d'Automòbils ◆

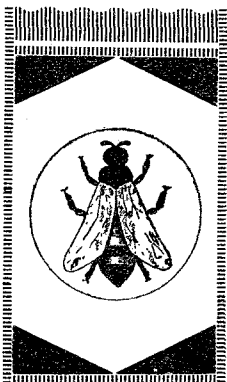
L' ABEILLE

Assegurances contra accidents, contra incendis, contra la pedra.

..... Assegurances sobre la vida

Agent General a Granollers i a la comarca:

LLUÍS OLIVÉ - J. Umbert, 29 - Telèfon 63



siasta, l'Europa, que, segons sembla, vol tornar a guanyar el lloc que altre temps havia ocupat en la màxima categoria catalana.

Altra sorpresa fou l'empat del Sants amb l'Horta, oimés jugant-se en el terreny del primer.

Coneixem l'empenta de l'Horta, però era de creure que els de Sants no es deixarien arrepassar cap punt i menys en aquest primer partit, que, qui sap si serà el que decidirà la classificació.

No volem considerar cap sorpresa la victòria del Calella a Sant Andreu, però sí que el seu triomf el conceptuem meritori i digne de tenir-lo en compte, tot i que el Sant Andreu ens fa l'efecte que no millorarà pas la posició aconseguida en l'últim campionat.

El Granollers, únic club que va guanyar en terreny propi, va lograr una difícil victòria damunt del Martinenc, que si bé migrada, fou suficient perquè els dos punts es quedessin justament i merescudament a la nostra ciutat.

I del primer partit jugat pel Granollers en volem treure una conseqüència que si l'onze granollerí es situa i es fa càrrec de l'importància del torneig suara començat, encara que difícilment, aconseguirà el primer lloc.

Diumenge passat el Granollers, sense tenir un bon dia, va mostrar-se tècnicament superior al Martinenc, equip que, per ara, el conceptuem com un dels millors dels que formen la Primera Categoria B i l'actuació del qual, tot i ésser força remarcable, no creiem pas que pugui millorar.

Ara, cal només que l'equip granollerí uneixi la tècnica amb un esforç conjunt de voluntat, i ja veurem tots com aniran cedint els adversaris.

Enguany més que mai, és el moment de donar el salt a la màxima categoria catalana, i volem suposar que els nostres jugadors no es deixaran escapar aquesta oportunitat per a ascendir.

Són catorze partits (sols n'hi ha un ja de jugat) que s'haurà de bregar de valent, però serà preferible fer un esforç de tres mesos, que no jugar quaranta vuit partits per a perdre-ho tot en l'últim, per culpa... d'algun àrbitre.

Notes del partit Granollers-Martinenc

Els equips

Petrus, Màdico, Iranzo, Andreu, Juvé, Albareda, Vilaseca, Casas, Gumà i Torres, el Martinenc.

Iñesta, Manuel, Valls, Vila, Rovira, Arandé, Eugeni, Garí, Sanz, Rubies i Guix, el Granollers.

Bon conjunt el Martinenc i amb un joc ràpid i dur, va saber aguantar l'escomesa granollerina i fins i tot, en moments que la retirada d'Albareda els deixà en inferioritat numèrica, aconseguí mantenir el joc en terreny dels locals.

Destacaren de l'equip visitant, el porter, defenses, Iranzo, Andreu, Vilaseca i Cases.

Del Granollers, ja diem en altre lloc que no tingué pas un bon dia.

Rovira, fou el millor de l'equip i també dels vint-i-dos.

El seguí en mèrits Eugeni, que tan sols pecà de centrar massa tancat.

Dels demés, val més no parlar-ne en aquesta ocasió, perquè creiem que en el pròxim partit milloraran llur actuació, en forma que podrem confiar, com abans, que el títol de campió serà per a la nostra ciutat.

L'àrbitre Mallorquí

Aquest col·legiat, una vegada més i com si fos fet expressament, actuà a casa nostra en forma que ens fa creure que està disposat a amargar l'existència dels granollerins. I les seves equivocacions faltà poc perquè provoquessin un conflicte en voler expulsar del terreny un jugador per bàndol, sense tenir en compte que ni la falta era tan greu per a prendre aquesta decisió ni cap culpa tenia el jugador local en el que semblava agresió.

Sortosament, la intervenció dels respectius capitans i també la dels liniers varen fer entendre a Mallorquí que s'equivocava i deixà sense efecte l'ordre d'expulsió.

Mallorquí sap arbitrar i per això ens estranyà la seva actuació, de la qual hem de remarcar l'energia en mantenir la netedat del joc, que li valgué poder acabar l'encontre sense cap incident entre els jugadors.

Els gols i els jugadors
marcadors dels mateixos

El primer gol de la tarda l'aconseguí el Martinenc, als tres minuts de joc, per mitjà de Gumà i en moments que el Granollers sols tenia set jugadors al camp.

Empatà Sanz als vuit minuts i Rubies marcà el segon set minuts després.

Als trenta minuts del segon temps Sanz logrà el tercer per al Granollers, i al minut escàs Cases entrà el segon per a l'equip visitant.

El Granollers llançà set còrniers contra el Martinenc i aquest sis contra dels locals.

Disciplina dels jugadors

Havem deixat per a últim d'aquesta primera jornada, parlar de la disciplina dels jugadors i no precisament pel que pugui ocórrer dins el terreny de joc, perquè suposem que tots els jugadors saben sobradament que a l'equip hi ha un capità al qual deuen respecte i quines ordres deuen atendre sense replicar. Com també es de suposar que tots els jugadors no ignoren que no es poden protestar les decisions de l'àrbitre, i que l'únic i encara amb limitacions, que pot fer-ho, és el capità de l'equip.

La disciplina a la qual volem referir-nos avui, és la de la puntualitat a ésser en el terreny de joc.

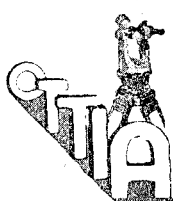
Diumenge passat, a l'hora del començament del partit, el Granollers no tenia l'equip al seu lloc; passà el temps de pròrroga i l'àrbitre encara concedí uns minuts més, fins que considerà que n'hi havia prou i assenyala l'arreglament dels equips i el començament del joc.

El Granollers sols tenia set jugadors en el terreny de joc i ho aprofità el Martinenc per a marcar el seu primer gol.

Hi hagué qui censurà l'àrbitre per no esperar-se; nosaltres censurem els jugadors que, essent de casa nostra, varen arribar tard i exposaren el club a una derrota; total, per estar un quart més en el cafè.

I això que succeí diumenge, va ocórrer també dijous; però com que era un partit amistós ningú no hi donà importància.

Atenció, doncs, amb la disciplina!



Oficina Tècnica

Treballs i informacions agrícoles

Operacions Agrícoles : Plantacions de Fruiterers
Planters d'Ametllers

Topografia : Aixecament de plànols : Nivellacions :
Regadius, etc. etc.

Treballs Pericials : Valorització de finques, collites,
delimitacions, etc.

Intervenció : Tècnica en la compra-venda de finques
rústegues.

Administració : Tècnica i econòmica de finques rústegues
i en indústries rurals.

A. Clavé, 40 - Granollers - Telèfon 71

Marian Puig

Plaça d'Angel Guimerà, 8 : Telèfon 26

GRANOLLERS

PINTURES : ESMALTS

PRODUCTES QUÍMICS

Queviures : Ultramarins

El millor servei de Taxis

Des de **35** cèntims

quilòmetre

Servei de dia i de nit

Viatges a Mollet, Sant Celoni i Vic
tots els dies de mercat

Granja M. Viader

CARDEDEU

Cacaolat

Aquesta exquisida beguda, que pel seu agradable sabor i aroma delecta el paladar, és positivament l'única que servint a la vegada com a tal, conté les matèries necessàries per a procurar a l'organisme les energies esgotades, ja sigui per la calor, els esports, o bé pel cansament manual o intel·lectual.

Si grans són les seves qualitats refrescants, més ho són les que també reuneix per la seva composició i sabor, i pot consumir-se en totes les èpoques de l'any, puix que si bé durant l'estiu és excel·lent, gelada, també a l'hivern és saborosíssima en calent.

Cacaolat agrada a tot el món, perquè és apetitós i no cansa mai l'estómac, ja que, al contrari, és molt fàcil d'assimilar i pot prendre's com a reconstituent.

Cacaolat està preparat amb productes purs, i així pot oferir una garantia absoluta.

De venda en Cafès, Bars i Granjes

Per a comar des

Pujades, 5 - BARCELONA - Teel. 50551

MARINETTE

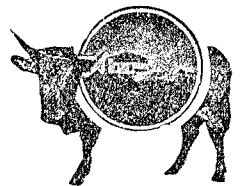
Productes Lactis

Yoghourt
Natural

Yoghourt
Dolç

Mitjos Yoghourts
per a Nens

Cacau amb Llet



Sucursal a Granollers
Carrer de Clavé, 17

Adobs químics

Importació de primeres matèries

Superfosfats minerals : Sulfat amoníac : Nitrat de sosa
Sals potàssiques : Sofres : Sulfat de coure, etc., etc.

Fabricació especial de matèria orgànica a Canovellas

Compra i venda de Cereals i Farines

Aigües potables per a arrendar

Despatx central: Ricoma, 79 i 81 - Fàbrica: Carrer Barcelona (Sucursal a Les Franqueses)

Guano

MARCA DE



Vallesà

FÀBRICA

LLUÍS SERRA I GUARDIA
GRANOLLERS DEL VALLES

B. Binué i Torrens

DENTISTA

Clínica moderna : Malalties de la boca i de les dents : Confecció acurada d'aparells fixos i paladars

HORES DE VISITA

Dimarts, Dijous i Dissabtes, de nou a dotze matí

GRANOLLERS

Dr. Robert, 29 : Telèfon 94

HOTEL i RESTAURANT

RITA

Puigcerdá : Telèfon 29

Esplèndides habitacions amb aigua corrent, freda i calenta
Llum elèctrica-Quarto de bany i dutxa - Calefacció central
Terrasses amb vistes panoràmiques de la Cerdanya francesa i espanyola

Coixe de l'Hotel a tots els trens

Garatge - Gran confort

Aparells i Productes de FOTOGRAFIA

Pel·lícules

Plaques

Paper

Gevaert

Unic representant a Granollers

JOSEP MARIMON

(Farmàcia i Drogueria)

Doctor Robert, 12 i 12 bis

Telèfon 172

Els partits de festa major

2, Granollers-Júpiter, 0

Dijous, primer dia de festa major, el Granollers va vèncer en partit amistós el Júpiter per dos gols a zero, després d'una lluita força interessant.

Rubies marcà els dos gols, un en cada temps.

Arbitrà el col·legiat Espelta, i els equips eren formats per: Solà, Daniel, Ibàñez, Font, Sánchez, Mena, Diego, Galvany, Pou, Torralbas i Morales, el Júpiter, i Iñesta, Manuel, Valls, Ortuño, Rovira, Aranda, Eugeni, Garí, Sanz, Rubies i Collboni, el Granollers.

Destacaren Rovira i Eugeni pels locals, i Solà i Diego pels visitants.

2, Granollers (infantil) Penya Llevant, 1

0, Granollers (infantil) lluro (infantil), 1

L'infantil del Granollers enguany ha celebrat dos partits disputant-se altres tantes copes donades, una pel Bar La Palma i altra per l'Ajuntament.

Dijous, els petits granollerins guanyaren la copa Bar La Palma en lluita amb el Penya Llevant, al que va vèncer per dos gols a un.

En canvi diumenge foren vençuts per un gol a zero per l'infantil mataroní, al qual li correspongué la copa en disputa, que era l'oferta per l'Ajuntament.

RUGBY

16, U. E. Santboiana-Joventut, 8

Dissabte el Granollers ens presentà un partit de rugby a càrrec dels primers equips de la U. E. Santboiana i Joventut.

La lluita portada a cap per aquests dos quinze fou excel·lent i la virilitat amb que es desenvolupa aquest joc despertà l'interès del gran número d'esportius que acudiren al terreny granollerí.

Els santboians aconseguiren els seus setze punts en el primer temps, no podent marcar en el segon.

En canvi, els de la Joventut, després d'ésser dominats la primera part, reaccionaren amb gran entusiasme a la segona i marcaren dues vegades, una d'elles transformada.

L'èxit assolit amb aquesta exhibició ens fa creure que no serà la darrera vegada que veurem rugby a la nostra ciutat.

CICLISME

Jaume Pagès, guanyador del "Gran Premi Hernández"

La cursa ciclista, organitzada pel C. C. Granollers i patrocinada per l'Ajuntament, fou disputadíssima.

El corredor local, Jaume Pagès, en lluita amb la majoria dels asos regionals, aconseguí un magnífic triomf, adjudicant-se el primer lloc i, per tant, el primer premi, consistent en una bicicleta Herráñez i cent pessetes, fent el recorregut de 170 quilòmetres en 5 hores 30 minuts.

Dr. Bernat i Carreras

Metge Director de la Clínica Mental

"Torre Campderà", de Lloret de Mar

A GRANOLLERS

Visita els Dijous, de 9 a 11

Plaça Maluquer i Salvador, 26

A BARCELONA

Visita: Divendres, de 4 a 7 tarda

P^{ca} Latamendi, 3^a 1^{er}: Tel. 21234

Partits de futbol per a avui

Calella-Granollers
Martinenc-Terrassa
Horta-Sant Andreu
Europa-Sants

Aquesta tarda anirà la segona jornada d'aquest campionat, que bé podem dir que es presenta amb caires de gran duresa,

La pèrdua d'un punt pot ésser la pèrdua de totes les possibilitats, i per això a cada nova jornada augmentarà l'interès i els equips faran nous esforços per a entrebancar llurs contraris.

Dels quatre partits d'avui, en un sol d'ells es trobaran front a front dos dels equips que varen guanyar diumenge passat.

Calella i Granollers, guanyadors respectivament del Sant Andreu i Martinenc, lliuraran una gran batalla i si bé el factor camp favoreix el Calella, confiem que la major experiència i el millor conjunt del Granollers s'imposaran.

Dels altres partits, votem pel triomf del Martinenc i Horta.

I no pronostiquem l'Europa-Sants, perquè ens fa l'efecte que guanyarà...

Vic-Granollers

També de campionat, jugaran avui al camp local, els reserves del Vic i del club local.

El Vic, que perteneix a la Segona Preferent, pren part en el campionat de segons equips de la Primera Categoria B per no presentar-se el Calella, i, segons sembla, subvencionarà amb una quantitat tots els clubs visitants,

1, Sant Fost-Penya Servós, 1

4, Vilanova de La Roca-Penya Servós, 5

Diumenge, dia 25, el segon equip del Penya Servós es traslladà a Sant Fost, on jugà contra aquell segon equip.

En aquest partit es disputava una copa, que es quedà a Sant Fost, tot i que els del Penya Servós guanyaren per còrners, i els foren anul·lats dos gols.

El resultat fou d'empat a 1 gol.

Dimarts, dia 27, el primer equip anà a jugar a Vilanova de La Roca.

Els granollerins guanyaren per 4 a 5 la copa que es disputava.

El gol de la victòria fou marcat per Vernet.

Ahir, havia de jugar a Palou contra el primer equip, disputant-se una copa donatiu d'Anís Picarol.

Avui, el mateix equip es traslladarà a Llerona, per a jugar contra el primer equip. En aquest partit també es disputa una copa, donatiu de l'Ajuntament del poble veí.

Un bon anunci

Diumenge fou repartit un gràfic perquè els aficionats al futbol puguin seguir i anotar-se amb tot detall tot quan es refereix al campionat de futbol.

L'interessant gràfic és obsequi de la companyia d'assegurances L'Abeille que representa a Granollers el nostre amic Lluís Olivé.

JOFRA

GRÁFICS GARRELL GRANOLLERS

Atenció!!

PRISATS

Calats
Brodats
Ferreria de botons
I altres treballs
de Modisteria

Merceria ROCA

Plaça de la República, 30

Taxis Granollers

Servei Permanent
des de **30** cèn-
tims quilòmetre ::
Enterraments a 5
ptes. :: Casaments
i Bateigs a 8 ptes.
:: Preus especials
per a excursions

Centre de Taxis
Cafè Manel
Telèfon 116

BANYS DE LA ROCA

Font del Sol (Mas Colet)

Esplèndida Piscina

Aigua sempre neta i solellada

Servei de Restaurant

Dinars : Berenars : Ressoons
Licors de totes les marques
Es serveixen begudes gelades
Aigües ferruginoses

Bell paisatge al peu del Mogent

A 300 metres de La Roca

destil·leries montañà



alcohols
anisats
licors
vins
granollers

ESPECIALITAT

Anís La Perla del Vallès

Carrer Joan Montañà, 72

TELEFON 53

Sucursal a MATARÓ

DOLCERIA I BAR

COLMADO I CHARCUTERIE

LA PALMA

Dr. Robert, 11, 13 i 15
GRANOLLERS
Telèfon 1

Assortit de «Fiambres» i For-
matges de tota classe

Perles del Vallès

Especialitat de la casa

Pastes per al te : Elab-
oració diària de Pa
de Viena, Croissants i
Ensaïmades ~ ~ ~
Objectes per a Regals

antoni vidal

espanya, 23 :: granollers

gravats al linoleum
per a impremtes

dibuix de propaganda

marques de fàbrica
cartells i cromos



VELES (toldos)

DE TOTS SISTEMES

Taules de Cafè

DE TOTES MIDES

Portes de ferro

LONDON

Rec Condal, 21 (prop de l'Arc de Triomf)

BARCELONA

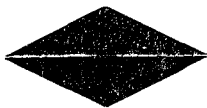
Rocalla
EL MILLOR MATERIAL PER A CONSTRUCCIONS

TUBS
PLANXES ACANALADES
DIPOSITIS
CANALONS
DIPOSITIS PER A WATERS
PLAQUES DE 40x40cm
REVOLTONS
RELS ESTUDIS 14 Y CANUDA 2

TELEFON 20768
ROCALLA S.A. BARCELONA

Venda a Granollers:

Joan Mauri



Carrer de Prim, 108

Granollers



SABONS BARANGÉ

COCO BLANC
OLIVA EXTRA

BLOCS DE 1/2 QUILO
JABALI

DONEN LA SATISFACCIÓ D'UN RENTAT PERFECTE

LILIEL

PER A RENTAR ROBES FINES.

SEDES, LLANES, SEDA ARTIFICIAL

LA FABRICA DE GASOSES I SIFONS

CLOTET

per tal de desenrotllar la seva indústria i atendre millor el públic, ha traslladat la fàbrica i despatx a l'espaiós edifici del carrer de

PI I MARGALL, 20

on ha muntat una completa instal·lació de maquinària moderna d'acord amb les més exigents regles d'higiene per a la perfecta elaboració dels seus productes, tan acreditats ja d'anys i anys a tota la comarca.

GASOSES CLOTET
PI MARGALL, 20
TELEFON 74
Granollers

BANC VITALICI D'ESPANYA

COMPANIA ANONIMA D'ASSEGURANCES

Vida : Rendes vitalícies : Dots : Transports Marítims i Terrestres

DELEGACIÓ AL VALLÈS

PLAÇA GUIMERA, 6 : M. ANGLÈS VILELLA : GRANOLLERS

J. PIERA I CAPARRA

Malalties de la Pell i de la Sang

Ex-Intern de la Clínica de Dermatologia de l'Hospital Clínic.

VISITA TOTS ELS DIES DE 4 a 6 TARDA

Consell de Cent, 325 - pral. 2.^a

BARCELONA

VISITA ELS DIJOUS DE 9 a 11 DEL MATÍ

Carrer Sant Roc, 10 - primer

GRANOLLERS

SOLUCIÓ

CASES


ENFORTEIX ELS OS SOSTIÓBRE LAGANA

Indispensable a les dones embarassades i a les que crien. Molt útil per al creixement dels nens.

Preparat a la farmàcia J. Puchades Plaça de la Llana, 11 Barcelona

PREU: 2'70 PESSETES

De venta a les Farmàcies



FUNERARIA

Instal·lada a la molt antiga

CASA DRAPAIRET

La casa més acreditada de Granollers en el comerç de

Pompes Fúnebres

ACURADÍSSIM SERVEI A PREUS REDUIDÍSSIMS

MANUEL CODINA

Carrer d'Antoni Molina, 5 (Davant el dispensari de la Creu Vermella)

Telèfon 42

Agència d'Assegurances d'ADOLF NOVELLAS

Alfons IV, 50 - GRANOLLERS

Propietaris: Assegureu vostres im-
mobles contra el foc a la Companyia
LA CATALANA

La Catalana

Segurs d'incendis i explosions de totes classes. Contra la pèrdua de lloguers, riscos locatius, de recursos i de paralització del treball a causa d'incendis.

Caixa de Previsió i Socors

Segurs d'accidents del treball en la indústria i l'agricultura, individuals, acumulatiu, personal administratiu, tècnics i viatjants, etc. etc. Ferroviaris, Viatges, Accidents de totes classes i de Responsabilitat Civil. ~ Camions, cotxes, carros, etc. ~ Segur especial pòlça combinada a tot risc.

La Previsió Nacional

Filial de LA CATALANA d'incendis. Segurs contra el robatori, cristalls, motí o tumults populars i infidelitat d'empleats.

Banc Vitalici d'Espanya

Segurs de vida, dots i rendes vitalícies amb totes combinacions.